

JOURNAL HEBDOMADAIRE ABONNEMENTS Un an \$1.50 Six mois 1.00 Etats-Unis 2.50

L'ECLAIREUR

TARIF DES ANNONCES Mesure agathe: 14 lignes au pouce Première insertion \$0.10 Deuxième insertion .05

"L'ECLAIREUR LTEE", propriétaire.

ORGANE DU DISTRICT DE BEAUCE

J. T. FORTIN, Gérant.

Un livre à lire

Nous publions dans une autre colonne de notre journal une annonce, ou plutôt, un article annonçant le fameux ouvrage du docteur Donnadieu: "Pour lire en attendant Bébé."

Notre Journal

Nous présentons à nos lecteurs, cette semaine, notre journal, dans une toilette typographique toute nouvelle.

NOTRE PAGE DU CULTIVATEUR

Les agronomes de notre district et des districts avoisinants, ont les principaux collaborateurs de notre Page du Cultivateur, ont eu beaucoup à faire depuis quelques semaines.

LA PAGE DE LA FAMILLE

Nous recevons chaque semaine, des écrits littéraires, poésies, etc., préparés "pour l'Eclairer".

A NOS CORRESPONDANTS ET COLLABORATEURS

Beaucoup de matière urgente nous arrive, chaque semaine, à la dernière heure, si bien que la rédaction surchargée n'a pas le temps de la classer.

PAYONS NOS DETTES

Le Canada traverse, à l'heure actuelle, une période de crise économique dont il entrevoit la fin, mais qui demande encore beaucoup de prudence et d'obéissance d'une stricte économie.

NOTES HISTORIQUES

LA BEAUCE EN 1775

LES SOLDATS ET OFFICIERS D'ARNOLD PRISONNIERS A QUEBEC.

Parmi les 600 à 600 hommes survivants aux multiples dangers auxquels ils avaient échappé en traversant les forêts du Maine et de la Beauce, le plus grand nombre de la fameuse bataille de Sault au Matelot, plusieurs y trouveront la mort.

Le nombre des prisonniers fut de 389, les officiers furent confinés dans le séminaire, et les soldats enfermés dans le fort de la Citadelle.

Ces deux groupes d'officiers et de soldats furent envoyés dans le camp sur le plateau de Ste-Foy.

Il faut commencer par détruire une foule de préjugés ridicules, faire disparaître nombre de pratiques idiotes.

"Des préjugés? Oui, celui-ci par exemple qui est courant chez les gens qui croient que les bébés soient enclins à mourir."

"Sans doute c'est là un cas exceptionnellement rare, je le veux croire! Mais, l'usage de la sucette est-il bien rare? Et l'usage des sirops calmants? Et l'usage des breuvages à roulette? Et combien d'autres pratiques aussi peu rationnelles et aussi peu rares malheureusement."

"Il nous faut réagir, car nous n'avons ni le droit, ni les "moyens", c'est bien le cas de le dire, de laisser perdre ainsi, tant de vies humaines. Il nous faut lutter contre les préjugés stupides, et contre les pratiques malsaines, anti-hygiéniques qui causent, en grande partie, ce mal dont nous souffrons."

L'HON. DR. BELAND EN EUROPE Le ministre canadien est l'objet de plusieurs réceptions, à Londres, à Bruxelles, à Paris.

LE RETOUR L'honorable Dr. H.-S. Béland, ministre du Rétablissement des soldats et de la santé publique, qui est actuellement en Europe pour représenter le Canada à différents congrès internationaux, a été l'objet de plusieurs réceptions et dîners donnés en son honneur par les plus hautes personnalités d'Angleterre, de France et de Belgique.

DOCTEUR L. FABIEN GAGNON EX-ELEVE DES HOPITAUX DE PARIS Spécialité: obstétrique et gynécologie. Tél: 5507. 403, rue St-Jean, Québec.

Québec en Belgique a donné un dîner et une réception en l'honneur de l'hon. Dr. Béland. M. Thoms, premier ministre belge, et M. P. Hyman, ministre des affaires étrangères, ont donné un dîner en l'honneur du ministre canadien de l'agriculture.

À Paris, l'hon. Philippe Roy, haut commissaire canadien en France, a donné, le 24 octobre, un dîner en l'honneur de l'honorable Dr. Béland, et de l'hon. sénateur Dandurand, ce dernier arrivant de Genève et devant retourner au Canada dans quelques jours.

"Vous dites: Ont-ils gratté, ces gens-là, pour amasser leur petites fortunes! Moi je n'ai pas à passer pour un gratteur. Mais, vous êtes gratteur quand même, mon ami, et plus que les riches. La différence est celle-ci: ces messieurs ont gratté quand ils avaient quelque chose à ramasser, et vous, pendant l'abondance vous faites l'homme riche, vous achetez à tort et à travers, le petit peu que vous avez vite disparu et vous êtes dans la dette. C'est alors que vous en faites une mauvaise affaire!"

L'hon. Dr. H.-S. Béland reviendra au Canada dans les premiers jours de décembre, l'actif ministre et populaire député de Beauce reprendra la direction de ses deux ministères, qu'il conduira avec tant de soin, et il préparera, avec ses collègues d'Ottawa le programme de la prochaine session, qui s'ouvrira vers le milieu de janvier 1925.

LE "QUARTIER LATIN"

Nous devons aux bons offices de notre ami Maurice Déry de recevoir à titre d'échange, "Le Quartier Latin."

Chacun se sait, ce journal est l'organe officiel de l'Association des Étudiants de l'Université de Montréal.

Par les fenêtres de leur prison, ils regardaient la procession des voitures passant sur la rue Ste-Anne, qui conduisait les dépouilles mortelles de leurs compagnons morts sous les murs de Québec.

Ces deux groupes d'officiers et de soldats furent envoyés dans le camp sur le plateau de Ste-Foy.

Commer et Cavanaugh, deux Irlandais d'origine d'Arnold, furent les premiers à saisir une occasion pour se sauver; s'étant procuré une bouteille de rhum, ils en firent boire à une sentinelle qui les assomèrent, et sans perdre de temps, sautèrent par-dessus un mur de la ville, et allèrent rejoindre leurs camarades dans le camp sur le plateau de Ste-Foy.

MISÈRES DE L'HIVER 1776

L'hiver 1776 fut très froid, le thermomètre descendit souvent à 28° en dessous de zéro, et le bois de chauffage bientôt épuisé. Les soldats de la garnison furent même envoyés dans les faubourgs St-Jean et St-Roch pour démolir des bûches afin de s'en procurer.

"La meilleure et la plus équitable manière de dépenser son argent, c'est pas de s'habiller mieux que les autres, même aussi bien que les autres, ce n'est pas de s'arranger de façon à paraître riche; mais c'est d'employer son argent à payer ses dettes. Si nous avions tous cette manière de faire, il n'y aurait plus de pauvres avant longtemps."

"Il y a des gens qui n'ont jamais payé d'intérêt, ils ont préféré vivre de peu et ne jamais emprunter. Ces gens-là sont très bien."

FUMEZ LE TABAC HACHE OGDEN'S LIVERPOOL

RADIO - Coupe temporaire dans les prix PROFITEZ-EN Lampes Peanut, Northern Electric, première qualité, dans des boîtes de carton, scellées. Prix de l'unité. \$2.45

APPAREILS DE RADIO NORTHERN COMPLETS 1 LAMPE \$42.85 2 LAMPES \$67.50 G.-A. VANDRY, 73, rue Grant, Québec

QUELQUES ARTICLES UTILES LISEZ: LA PLUME FONTAINE "WATERMAN" Notre assortiment d'articles pour écoliers, d'articles de toilette, parfums, lotions, chocolats etc., est toujours au complet.

LA PHARMACIE DESCHENES BEAUCEVILLE que ces derniers purent obtenir une assez grande quantité de poudre sous prétexte d'essayer les petits canons de bois qu'ils avaient fabriqués diant-ils, dans le but de s'occuper.

PAINKILLER

PERRY DAVIS CONTRE Crampes - Entorses - Frissons.

Pas de Bon Dieu

Réponse d'un ouvrier à un libre-penseur

T'est un savant, moi j'suis qu'un' bête, C'est connu, pourtant j'te l'eache pas...

Tu me réponds que la science Expliqu' tout ça; c'est pour le mieux; Mais dans mon p'tit bon sens, moi j'pense...

Sous le lourd fardeau du voyage, Quand nous fléchissons, pauvres gueux, Pour retrouver quelque courage...

Vois-tu, mon vieux, le jour où l'homme Saura qu'il n'est plus qu'un chien, Et qu'on l'abandonne à la rue...

..... J' vois encore, à son heur' dernière, Ma mère embrassant mes cheveux Et me disant: "N' pleure pas, mon Pierre..."

UN OUVRIER, de Villeurbanne (Rhône) France.

VOIX DU SOIR

Tout est silencieux, la nuit couvre la terre. La lune, inaccessible aux profondeurs des bois, Se penche sur la ville endormie et sans voix...

Je regarde au dehors les passants attardés, Marchant d'un pas pressé, sous le ciel couleur d'ambre, Et songe que là-bas, réunis dans la chambre, Des fronts se penchent sur des êtres adorés.

Ainsi s'en va la vie: un départ, une attente, Un retour, et c'est tout... La nuit succède au jour, Et fait naître en notre âme une larme brûlante, Qu'effacera, demain, le souffle de l'amour.

Nov. 1924. Ven. Laberge.

LE VERGER ET LE JARDIN EN NOVEMBRE

Voici novembre. Toutes les pommes sont maintenant cueillies et mises à l'abri presque partout au Canada, et les arbres sont maintenant en état dormant pour l'hiver.

égale ment le jardin potager toutes les vieilles tiges et tous les légumes jetés qui pourraient servir d'alibi à des insectes ou à des maladies, et s'il est plus commode d'appliquer maintenant une forte couche de fumier pourri, faisons-le et nous l'enfermons à la bêche ou à la charrue...

W. T. Macoun, Horticulteur du Dominion.

POUR LA MENAGERE

Ceci est un tableau très précieux pour la ménagère, vu que les personnes qui n'ont pas de balance et de poids à la main peuvent mesurer en un instant les articles qu'il leur faut pour n'importe quelle recette.

Farine de blé, 1 livre à la pinte; beurre mou, 1 livre à la pinte; sucre en pain, cassé, 1 livre à la pinte; sucre blanc, en poudre, 1 livre et 1 once à la pinte; le meilleur sucre brun, 1 livre et 2 onces à la pinte; 10 œufs pèsent 1 livre; 16 grandes cuillerées à soupe mesurent un demiar; 8 grandes cuillerées à soupe mesurent un quart; 4 grandes cuillerées à soupe mesurent un demi-quart; 2 cuillerées font une pinte; 4 pes font un gallon...

WRIGLEYS

Mâchez-la après chaque repas. Elle stimule l'appétit et aide la digestion. L'action délicieuse de vos aliments. Remarque aussi comme elle soulage cette sensation de lourdeur après un gros repas.

WRIGLEYS DOBLEMENT CHÉVIEUX GUM

R35

EMBELLISSEZ LES ABORDS DE VORE MAISON

Les plantes ornementales n'apportent pas de revenus directs au propriétaire, mais elles ont une valeur indirecte beaucoup plus importante qu'on ne s'en rend compte généralement.

Dans le jardin d'agrément, les rosiers auront besoin d'être protégés des insectes ou à des maladies, et s'il est plus commode d'appliquer maintenant une forte couche de fumier pourri, faisons-le et nous l'enfermons à la bêche ou à la charrue...

W. T. Macoun, Horticulteur du Dominion.

L'Eau Purgative "RIGA"

SOUŁAGE LA CONSTIPATION. "Tally" pour Euche gratis sur demande. LES PRODUITS "RIGA" Lits-25c. 2, St-Cas, Montréal.

LES DEUX SOEURS

Depuis toujours que je les connais, elles sont jumelles, ont même taille, même teint, même sensibilité, même souplesse, même douceur et, par conséquent, un ressemblance remarquable.

Ne dédaignant pas les vulgaires soins du ménage, elle sait - selon le cas - brasser la soupe, tenir la queue du poêle ou l'anse du chaudron, propreté, le balai et la brosse, le bien qu'elle préfère - et de beaucoup manier l'aiguille, le crochet, la plume ou le pinceau.

\$15,000 EN PRIX

1er prix: L'auto d'un millionnaire, \$15,000.00. 2ème prix: \$2,000.00 en argent. 3ème prix: \$1,000.00 en argent. 4ème prix: \$500.00 en argent. 5ème prix: \$100.00 en argent.

COURS EN INDUSTRIE LAITIÈRE 1924-1925

ECOLE DE LAITERIE DE LA PROVINCE DE QUÉBEC. A. T. CHARRON, Directeur.

Programme d'Etudes

Cours Anglais pour Fabricants de Beurre et de Fromage et Cours de Candidats-Inspecteurs.

1er Cours. - Du 12 janvier au 7 février. 2ème Cours. - Du 16 février au 14 mars.

Conditions d'Admission

Tous les cours sont gratuits. Seules les dépenses d'entretien et de pension, durant son séjour à St-Hyacinthe, sont à la charge de l'élève.

COURS POUR FABRICANTS DE BEURRE ET DE FROMAGE

Ces cours sont donnés spécialement pour les fabricants, ou pour les apprentis, qui se consacrent à ces industries d'apprentissage dans la fabrication du beurre ou du fromage et qui désirent obtenir leurs diplômes de fabricants ou leur permis. Durant ces cours les élèves recevront aussi l'ins-truction nécessaire pour obtenir leur certificat d'expert-essayeur de lait.

COURS POUR EXPERTS-ESSAYEURS DE LAIT

Il est bon de rappeler que, dorénavant, certains personnes qui auront leur certificat d'expert-essayeur de lait auront le droit de prélever des échantillons de lait ou de crème et d'en faire l'épreuve. Avis donc aux intéressés d'avoir à profiter de ces cours pour se qualifier. Ne pas oublier que ces cours ne sont pas pour ceux qui désirent obtenir un permis de fabrication. Ces derniers devront suivre les cours de fabricants.

Les élèves qui ne seront pas arrivés pour l'ouverture des cours, le mardi, ne seront pas acceptés. Prière de noter avec soin la date et la nature des cours.

LOISEAU BLEU

LIVRAISON DE NOVEMBRE

Cette revue illustrée dont le sommaire est de plus en plus intéressant, trouve dans tous nos milieux scolaires de langue française une sympathie toujours croissante de la part de nos élèves et particulièrement de nos jeunes ouvriers de la présente année scolaire. Il faut dire cependant que la lettre élogieuse que sa Grandeur Mgr Georges Gauthier de Montréal adressait en témoignage de sa haute approbation au directeur de cette revue, et qui fut publiée dans la livraison de septembre dernier, a grandement contribué à faire connaître à notre jeunesse toute la valeur de LOISEAU BLEU.

Dans LOISEAU BLEU de novembre on trouve aussi les articles suivants: "L'ACADIE SOUS LES GOUVERNEURS", dans lequel notre historien Elle de Salvaal nous fait connaître les événements importants qui se passèrent en Acadie de 1670 à 1713; "LE FILLEUL DU ROI GLOLO", suite d'un conte écrit d'une manière très captivante par Mlle Marie-Clare Davely, auteur du roman "Le Prince et le Petit Prince"; "Le Roi et le Ministre", une chronique qui rappelle les principaux événements recueillis A TRAVERS L'HISTOIRE, et dont on commémorera l'anniversaire en novembre.

Il est aussi très intéressant d'explorer le COIN DU CURIEUX où l'on trouve de nombreuses notes et nouvelles des plus originales en même temps que très instructives pour la jeunesse. Un grand conte historique couvrant deux pages illustrées de douze images en deux couleurs nous fait connaître la vie héroïque de Guillaume Couillard, grand de Louis Hébert, avec qui il se dépensa généreusement au service de la colonie naissante de la Nouvelle-France. La cause de sa grandeur s'exerce dans sa correspondance plait toujours à ses lecteurs et la graphologie de Sœur Jeanne devient de plus en plus recherchée en dépit du dicton qui dit que "la vérité est un peu sèche".

LOISEAU BLEU de novembre est abondamment illustré par les artistes Melchior et Label et il se complète par les questions de son concours mensuel, ainsi que par un argenteur sont attribués, et par une série de anecdotes typiques et de bons mots qui laisse au lecteur un vif désir de lire au plus tôt le prochain numéro.

Le nombre de demandes d'inspections de plantations de pommes de terre sur pieds, pour la certification de la semence, en 1924, a été près de deux fois plus forte qu'en 1923.

RESULTATS DE L'INSPECTION

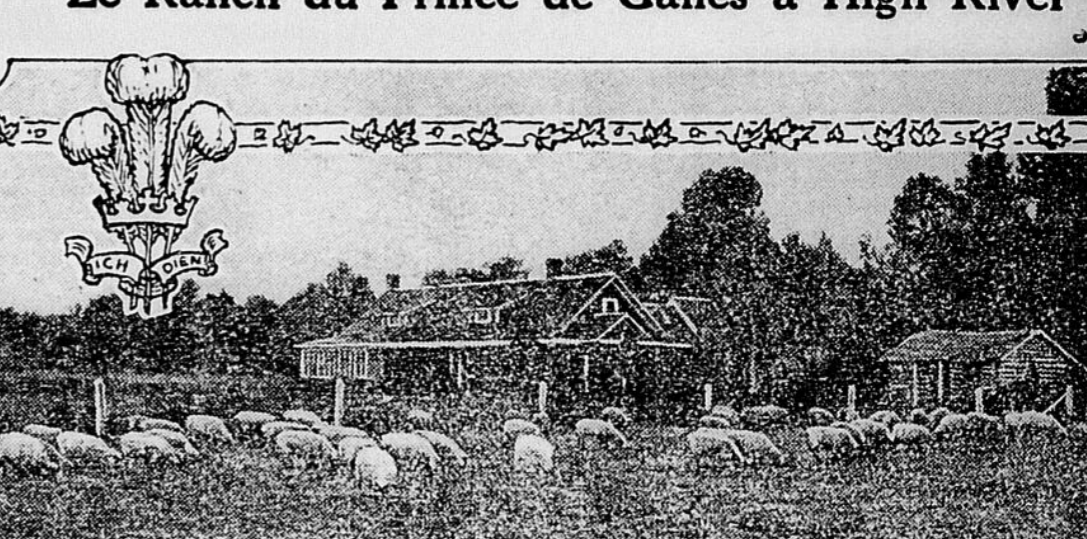
Le nombre de demandes d'inspections de plantations de pommes de terre sur pieds, pour la certification de la semence, en 1924, a été près de deux fois plus forte qu'en 1923.

La valeur d'une garantie.

—Ce n'est pas tant sa sanction protectrice que son assurance de satisfaction. La maison qui vend des marchandises comportant une garantie, ne s'attend guère d'être l'objet d'une sanction pénale, car elle a naturellement l'intention d'en maintenir la qualité au point de contenter entièrement tous ses clients.



Le Ranch du Prince de Galles à High River



Le prince de Galles, qui par ses fréquentes visites au Canada, prouve tout l'intérêt qu'il porte à notre pays, est installé dans le ranch du Prince de Galles à High River, Alberta, en Alberta. Son ranch de High River en Alberta, où il aime aller se reposer des fatigues que comportent ses importantes fonctions, est sans nul doute l'une des attractions qui se trouvent dans ce pays.

Le nombre de demandes d'inspections de plantations de pommes de terre sur pieds, pour la certification de la semence, en 1924, a été près de deux fois plus forte qu'en 1923.

CONSEILS UTILES

LE CONSEIL QUOTIDIEN. Contre les maux de dents. - L'alun, réduit en poudre très fine et introduit sous cet état dans une dent creuse, constitue un remède excellent contre l'odontalgie produite par une carie dentaire. Après l'introduction de la poudre d'alun dans le creux de la dent, la douleur se dissipe au fur et à mesure que l'alun se dissout. On répète l'opération chaque fois que reparait la douleur, jusqu'à ce qu'elle se dissipe définitivement.

GLACE AU SUCRE D'ERABLE

Casser en morceaux 1 livre de sucre d'érable, le mettre dans une casserole avec 1 tasse de crème douce, faire cuire jusqu'à ce que la glace de la casserole se détache et se casse; la retirer du feu et battre jusqu'à ce qu'elle devienne une crème épaisse, l'étendre sur le gâteau.

BOUBONS AU SUCRE D'ERABLE

1 tasse de sucre d'érable, 1/2 tasse de sucre brun, 1 cuillerée à table de graisse, une pincée de sel, 1 cuillerée à thé de vanille, 1 tasse d'eau. Faire fondre le sucre mélangé dans une poêle, lorsqu'il est bouillant ajouter la graisse et le sel. Faire bouillir jusqu'à l'obtention de petites boulettes dures en essayant dans l'eau froide, ajouter ensuite l'essence et verser dans un plat beurré. Lorsque refroidi, marquer en petits carrés.

POUR LA MENAGERE

On retire deux fois plus de jus d'un citron en le faisant chauffer avant de le presser.

LA PREVENTION DES ACCIDENTS TOUT LE MOIS

Durant tout le mois de novembre une campagne de prévention des accidents sera menée par le Chemin de fer Canadien National. Elle sera conduite par le service dit "Safety First" et aura pour but de faire comprendre aux employés l'importance et la nécessité de la prudence comme moyen de prévention.

"J'ai pris des PILULES MORO"

Je souffrais beaucoup maux de reins. Le jour, la nuit, j'étais torturé; les frictions que je me faisais me soulageaient bien un peu, mais ils subsistais quelques refroidissements, les douleurs reprenaient plus vives. Un voisin m'ava recommandé les Pilules Moro que je les ai prises et j'en suis très heureux, car je ne souffre plus et je me sens plus fort. M. Wilfrid Belhumeur, 8, Spring, Bellevue, R-I.



Le mal de reins est fréquent chez une foule d'hommes et de femmes qui travaillent fort. On le reconnaît aussi très souvent même chez ceux dont les occupations sont sédentaires. Ce mal est extrêmement douloureux et ceux qui en sont atteints perdent toute énergie au travail. Comme résultat de leur manque d'appétit et de sommeil, ils deviennent faibles et parfois se découragent.

Il existe différentes manières de traiter ces maux de reins mais il n'y en a certainement pas de plus recommandables que l'emploi des Pilules Moro. Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de pharmacies. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada, aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50 sous la boîte. COMPAGNIE MEDICALE MORO, 274, St-Denis, Montréal.

Les Enfants Heureux et Sains ainsi que les grandes personnes se trouvent dans les maisons, où le NOVORO Du DR. PIERRE. est le remède de famille. Il est la première aide d'une mère, quand l'un de ses enfants se sent malade. Il est sain et digne de confiance.

À Travers la Beauce SERVICE SPECIAL DE L'ECLAIREUR

COURCELLES STE-MARGUERITE

Nov. 3.—M. le Chanoine Bernier, du collège de St-Victor a passé le jour de la Toussaint, au presbytère, l'heure de son parent, M. le curé.
—La fête de la Toussaint a été célébrée entièrement s'est approchée de la Table Sainte, ainsi que le jour des morts.

ALITE

M. John Wild de Colombe, S. D. dit: "Je ne peux que m'associer aux autres admirateurs de Novoro du Dr Pierre pour dire qu'il n'y a pas de meilleur remède, j'étais allé pendant six semaines avec des douleurs rhumatismales. Les traitements des docteurs ne me firent aucun bien. L'effet produit par quelques bouteilles de Novoro de Dr Pierre fut miraculeux."

SAINT-LOUIS

Baptêmes. —M. et Mme Donat Bédard font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les noms de Marie-Rose Adrienne, Parrain et marraine: M. et Mme Joseph Carrier, grands-parents de l'enfant.
—Marie Rollande Valada, enfant de M. et Mme Gédéon Hébert, Parrain et marraine: M. et Mme Amédée Hébert, oncle et tante de l'enfant.

COATICOOK

M. Paul Poulin de Québec et M. Odilon Brochu de Beauceville, voyageurs de commerce, sont venus passer quelques jours à Coaticook chez Mme Magloire Poulin.

Continental Limited Canadian National Le Service Supérieur à travers le Canada. "Continental Limited" quitte Montréal à 10.15 p.m. tous les soirs.

STE-ROSE CONTRE RHUMATISME

Un violent incendie détruit de fond en comble le moulin de M. Joseph Fortier, non loin de la Station de St-Evariste. — Famille qui l'échappa à bel.—\$4,000.00 de dommages.

DOUBLE INCENDIE A ST-EVARISTE

Dans la nuit de vendredi à samedi dernier, entre deux heures et trois heures du matin, lorsque le vent faisait rage, le feu s'est déclaré dans la scierie de M. Joseph Fortier, à un mille du village de la Station sur le chemin Shenley, et ce n'est que lorsque tout fut consumé que le feu voisin, M. Pierre Fortier qui était lui-même à surveiller les opérations de son moulin à farine à quelques arpents de lui put donner l'alarme; mais à ce moment tout était pratiquement intérieurement brûlé.

ST-FABIEN

St-Fabien, 4 novembre, 1924. — Le 21 octobre dernier, M. Joseph Breton, unissant sa destinée à Mlle Alice Bloudeau de cette paroisse. Nos souhaits de bonheur.
M. et Mme Achille Dugal ont la douleur de perdre leur enfant Marie Bloudeau de quelques mois. Nos sympathies.

ST-HONORE DE SHENLEY

Nov. 11.—M. et Mme Arthur Bolduc de Mégantic, étaient de passage à Shenley dimanche, les hôtes de M. et Mme Philippe Bellegarde.
—M. et Mme Octave Bellegarde sont allés à St-Hilaire de Dorset, dimanche.
—M. Damase Breton, de Winslow, était par ici dimanche dernier.

STE-HENEDINE

Décès. —Nov. 11.—Le 3, ont eu lieu les funérailles de Mme Louise Bédard, née Marie Fauchon, décédée la veille de la Toussaint à l'âge de 69 ans.
—La 4 est décédée Mlle Philéas Dion à l'âge de 34 ans. Son service et sa sépulture ont lieu le sept, vendredi. Le défunt était célibataire et était un ancien soldat revenu du front en 1918 après avoir été blessé deux fois. L'an dernier il fut atteint d'un cancer de la gorge et se fit enlever l'organe. Il demeurait chez son oncle M. Calixte Dion.

STE-VICTOR

Divers. —St-Victor, 10 novembre, 1924. —M. Albert Rancourt est descendu à Québec, mardi, pour affaires.
—Dimanche dernier, M. Rousseau de Robertson, était l'hôte de Mlle Hélène Lacourcière.

CONTRAITE FERME POUR LA BEAUCE

Une retraite fermée réservée aux hommes de la Beauce aura lieu à la Villa Manière du jeudi soir 20 novembre au lundi matin suivant. Toutes les paroisses sont invitées à y envoyer quelques représentants. On peut écrire directement, pour retirer sa chambre, au R. P. Archambault, Villa Manière, 80 Chemin Ste-Foy, Québec, ou encore donner son nom à l'un des organisateurs: M. René Bolduc ou M. Adélarde Gilbert, St-Georges, M. Leclerc, président du Cercle Catholique des Voyageurs, Ste-Marie; M. L. P. Poulin, l'Éclaircur, Beauceville. Le premier exercice commencera à 8 heures jeudi soir. On peut se rendre pour le souper à 6.30 heures ou 7 heures. Nous invitons instamment nos concitoyens à profiter de ces jours de paix et de grâces.

ON DIT QUE LA CHALEUR DU POIVRE ROUGE ARRÊTE LA DOULEUR EN QUELQUES MINUTES

Le rhumatisme, le lumbago, la névralgie, le mal de dos, la raideur de la nuque, les douleurs des articulations, les migraines, les douleurs de la tête, les douleurs de la gorge, les douleurs de la poitrine, les douleurs de l'estomac, les douleurs de l'intestin, les douleurs de la vessie, les douleurs de la prostate, les douleurs de la vessie, les douleurs de la prostate, les douleurs de la vessie, les douleurs de la prostate.

FAITES EXAMINER VOS REINS PAR LE MÉDECIN

Nettoyez les reins de temps en temps avec des sels dit "urésinés", bien connus et qui déclarent que trop de viande et de riches aliments peuvent former de l'acide urique, qui paralyse presque les reins dans leur effort à chasser du sang. Ils deviennent indolents et fatigués, puis vous sentez des douleurs lancinantes dans la région des reins, des douleurs aiguës au dos, ou vous avez la migraine, des étourdissements, l'estomac acide, la langue est épaisse et lorsqu'il fait mauvais temps vous avez des douleurs rhumatismales. L'urine devient trouble, pleine de dépôts, les canaux sont souvent sensibles et irrités, vous êtes obligés de chercher du soulagement deux ou trois fois par jour.

TÊTE BOUCHÉE PAR LE CATARRHE? PRENEZ UNE CRÈME CURATIVE

Si vous avez les narines bouchées, la gorge enflammée, ou la tête bouchée par le sale catarrhe ou le rhume, appliquez un peu de crème pure, antiseptique, germicide, dans les narines. Elle pénètre à travers chaque passage d'air, adoucissant les membranes enflammées et enflées, et vous avez un soulagement instantané. Comme on se sent bien. Vous avez les narines ouvertes. La tête est libre. Plus de crachements, ramollement, sécheresse et c'est ce qui peut respirer. Achetez une petite bouteille d'Ely's Cream Balm chez n'importe quel droguiste. Les rhumes et le catarrhe cèdent comme par magie. Ne restez pas bouché. Le soulagement est assuré.

RADIO! RADIO! Appareils élégants de fabrication impeccable et à bon marché. Seul distributeur pour Beauce et Dorchester du fameux Radio Northern. Pièces de montage pour n'importe quel circuit. Démonstrations gratuites données sur demande.

BON BOURGEOIS TURCO QUESNEL Le Voila! Bon Bourgeois en boîtes d'une 1/2 lb. à 60¢ Il fallait en venir là! Tous les fumeurs réclament Bon Bourgeois en plus gros paquets pour en garder à la maison. Ils peuvent maintenant se procurer le meilleur Quesnel naturel en boîtes d'une 1/2 livre — pour 60 sous — ainsi qu'en paquets de 10 sous. Bon Bourgeois, voilà le nom qu'il faut se rappeler — quelle que soit la grosseur du paquet préféré.

VOULEZ-VOUS PARAÎTRE BIEN

Vous en avez le secret! Il repose dans le choix de votre complet! Vous êtes assuré de bien paraître si vous choisissez votre complet parmi les modèles nombreux et variés de MARQUE: SEMI-READY. Faites le choix de votre étoffe, donnez vos mesures, choisissez le modèle que vous désirez et vous êtes assuré d'avoir SATISFACTION, tant pour la coupe que pour le prix et la qualité de la marchandise. Visitez dès maintenant l'atelier de: ALFRED SEVIGNY MARCHAND-TAILLEUR, St-Georges-Est, Co. Beauce.

FEU FEU FEU! A ST-GEORGES

Personne n'ignore qu'un violent incendie a détruit de fond en comble notre magasin, il y a quelques jours. Les flammes ont épargné une quantité de marchandises. QU'IL NOUS FAUT ECOULER! Ces marchandises sont intactes, pour la plupart, quelques articles sont endommagés, le tout sera écoulé à n'importe quel prix, il faut vendre. Ces marchandises sont installées dans l'ancien poste de Mme Vve Napoléon Rancourt, à St-Georges-Ouest, près de la beurrerie Talbot. Nous ne croyons pas nécessaire de mentionner des prix nous sollicitons une visite et nous n'avons aucun doute que le public profitera des occasions que leur offre notre perte.

AMATEURS DE CHEVAUX

Des bargains: 2 chevaux dont l'un pesant 1,100 et l'autre 1,600, à conditions excessivement bonnes! Il faut vendre! Également à offrir une paire de bons harnais doubles. Des gains pour vous. FREDERIC LOUBIER Marchand ST-GEORGES-OUEST, Co. Beauce. Près de la Beurrerie Talbot, ancien Poste Mme Rancourt 2 fois, 20 nov.

CANADIEN PACIFIQUE

SERVICE AMÉLIORÉ ENTRE QUEBEC ET MONTREAL. Départs de Québec, (Gare du Palais) 9.00 a.m. — Dim. exc. — (Montréal Gare Viger) 3.15 p.m. 1.30 p.m. — Quotidien — (Montréal Gare Windsor) 6.30 p.m. 4.40 p.m. — Quotidien — (Montréal Gare Viger) 9.40 p.m. 11.55 p.m. — Quotidien — (Montréal Gare Viger) 6.50 p.m. et (Montréal Gare Windsor) 7.20 p.m. Arrivées à Québec, (Gare du Palais) 7.00 a.m. — Quotidien — (De Montréal Gare Windsor) 11.30 p.m. et (De Montréal Gare Viger) 11.55 p.m. 2.30 p.m. — Quotidien — (De Montréal Gare Windsor) 5.00 p.m. 3.40 p.m. — Dim. exc. — (De Montréal Gare Viger) 9.45 p.m. 10.00 p.m. — Quotidien — (De Montréal Gare Viger) 5.00 p.m. Renseignements supplémentaires sur demande aux bureaux de billets: 30 rue Saint-Jean, tél. 93; Château Frontenac, tél. 13; Gare du Palais, tél. 653. C.-A. LANGEVIN. Agent du Traffic-Voyageurs, Gare du Palais, Québec. Représentant toutes les lignes de navigation océanique.

EXIGEZ TOUJOURS LA MARQUE ALLIGATOR

sur vos valises, sacs de voyage et harnais. DEMANDEZ-LA A VOTRE MARCHÉ. C'est la meilleure garantie de qualité que vous pouvez avoir. Nous invitons tous les marchands à venir à notre nouvelle succursale à: QUEBEC 52 Rue de la Couronne Lamontagne Limitée. BLOC BALMORAL 338 Rue Notre Dame Ouest, Montréal, Can. (Près de la rue McGill)

Mesdames! Foncez vos cheveux gris de la ville dit que cela fonce, mais si naturellement et si rapidement qu'on ne dirait pas qu'on est gris. On imbibes tout ment une éponge ou une brosse et on se passe dans le bain, n'en prenant qu'une fois. Le matin, les cheveux sont disparus et, après une ou deux applications, les cheveux tombent ou deviennent mats, changés ou cassants, elle applique cette simple mixture avec des effets merveilleux. Mais il est étonnant et démodé de faire le mélange à la maison. Aujourd'hui, on n'a qu'à demander au pharmacien une bouteille de "Compasé de Saugé et de Soufre de Wyeth", cette fameuse vieille recette améliorée par l'addition d'autres ingrédients, sur laquelle on peut compter pour rendre aux cheveux leur couleur naturelle et leur beauté. R. Watkins Company, 379 Ouest, Montréal. AGENTS DEMANDÉS

SALADA THE DELICIEUX RAFFRAICHISSANT • STIMULANT

L'AUTOMNE

L'azur n'est plus égal comme un rideau sans pli; à feuille, à tout moment, tressaille, vole et tombe;

ois : le front lisse hier, n'est déjà plus sans rides, et les cheveux épais seront rares demain :

J'aime l'automne

J'aime l'automne et ses nuages gris, Les champs jaunis, le secret des chaumières,

J'aime l'automne et ses refrains du soir, Où, près de l'âtre, entourant la grand-mère,

Le cœur de l'homme est un petit écran, Où les perles, brillant à sa paupière,

ov. 1924. Robert de Coulombière.

H. H. MELANSON HOTE D'HONNEUR A L'EXPOSITION

Un cablogramme reçu de Londres Bureau chef du Canadian National

Le Bon Vieux IPEG TOP 5. Toujours le Meilleur Jamais égalé depuis 40 ans

LE GIN CANADIEN MELCHERS Croix d'Or

GIN Canadien Melchers Croix D'Or

ELEGIE NOVEMBRE L'expérience d'une Femme d'Alberta avec le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham

EMBELLISSEZ LES ABORDS DE VOTRE MAISON

Les plantes ornementales n'apportent pas de revenu direct au cultivateur, mais elles ont une valeur indirecte beaucoup plus importante qu'on ne s'en rend compte généralement.

A QUOI L'ON PENSE LE SOIR EN NOVEMBRE

On pense à la feuille qui tombe, au vent qui souffle et qui passe au-dessus des tombeaux emportant dans son vol sous les cieux de minuit le superbe parfum de la fleur qui tombe.

LE CANADA PARADIS DES TOURISTES

LE TIRAGE AU PROFIT DES SOURDS-MUETS

AVANTAGES EXCEPTIONNELS : 50 primes représentant \$3000 et renfermant un Ford-Sedan, un piano, un poêle, une montre d'or, etc.

L'ANNONCE est le pouls des affaires. Si le pouls d'un homme cesse de battre, l'homme est bien vite mort.

NOVEMBRE Par JEAN D'ASSENAY.

Avec novembre commence le sombre hiver; les jours sont courts, les nuits sont longues, une brume morne et froide enveloppe la nature d'un voile de deuil, il semble que l'année près de finir s'éteint graduellement avant d'entrer dans le royaume des ombres.

Les prémices de ce mois hivernal voient honorer en premier lieu la phalange céleste des saints sous le nom de fête de la Toussaint. Le 2 novembre est la fête des Morts.

Malgré l'anomalie qui paraît exister entre ces deux mots : fête et morts, l'un évoque une idée de gaieté, de réunion joyeuse; l'autre une impression de tristesse et de deuil, c'est bien pour nos chers morts un jour de fête que cette journée souvent ensoleillée, où toutes les pensées vont vers eux, où, pieux, recueillis, aimants, parents, enfants, amis se rendent en nombreux cortège auprès de ceux qu'ils ont aimés, et vivent un instant à leurs côtés.

Le culte des défunts existe dans toutes les religions. Aussi les légendes de la fête des morts sont extrêmement nombreuses; il y en a qui atteignent parfois un pathétique intense: Presentiments, Messes nocturnes d'expiation, plaintes des âmes en peine, revenants, superstitions, évocations, constituent une partie considérable des littératures populaires des pays d'Occident.

Un des récits les plus saisissants qui m'aient été contés autrefois et qui vient de Bretagne, est celui de "l'Infernal de l'abbaye".

Une nuit de Toussaint, elle se réveillait tout à coup; il lui a semblé entendre sonner une cloche.

Saisie, elle se penche vers sa voisine pour lui demander quelle explication; la voisine ne répond pas. Un grand silence règne dans l'église.

Marie Cornic est partie si précipitamment de chez elle qu'elle n'a pas pris d'argent. Elle refuse au bedeau, qui durement répond :

Toute tremblante, Marie Cornic fait glisser sa bague de nocces hors de son doigt. Mais à peine l'a-t-elle déposée, dans le plat, qu'une angouisse de mort lui étreint le coeur; elle tombe à genoux sur les dalles et se met à sangloter.

Longtemps elle reste ainsi plongée dans sa douleur, 6 heures sonnent; la porte de l'église s'ouvre; le recteur entre, et tout étonné de voir une personne à genoux, par terre, s'approche, et reconnaissant la femme en pleurs, lui demande :

Marie Cornic regarde autour d'elle; la nef est vide, le prêtre n'est plus à l'autel. Glacée d'épouvante, la pauvre femme dit au vieux curé ce qu'elle a vu. Le saint prêtre brante la tête.

Quinze jours plus tard, Marie Cornic apprend qu'elle était veuve. Le bateau que commandait son mari avait sombré, à l'instant précis où son anneau de nocces tombait dans le plat de cuivre.

LES BANQUES ANGLAISES

(Service de la Rente, fait par Versailles-Vidricaire-Boullais, Limitée). Montréal, 7 novembre, 1924. Les statistiques expriment la situation des banques anglaises sont toujours intéressantes à consulter, tout d'abord parce qu'elles donnent une idée de la puissance de ces établissements, auxquels l'Angleterre doit en grande partie sa prospérité commerciale, et ensuite parce qu'on y trouve un reflet des conditions d'un marché monétaire considéré, jusqu'à la guerre, comme le plus important du monde.

Magic Baking Powder Gillett's Life Royal Yeast Cakes

CES trois noms sont les mots du ménage de chaque ville ou village de toute province de l'Atlantique au Pacifique, et tout le monde sait que ces produits sont faits en Canada.

La réputation de dépendance atteinte par ces produits, a encouragé, tout naturellement, plusieurs imitations. Demandez les vrais produits et vous aurez la qualité.

Ne croyez pas quiconque veut vous dire que la Poudre à Pâte Magique, la Lessive de Gillett ou les Galettes de Levain Royal sont "étrangères". Elles sont faites en Canada par des travailleurs Canadiens.

La Cie. E. W. Gillett Ltee. MONTREAL TORONTO WINNIPEG

admisses jusqu'ici même par des économistes. Ceux-ci ont généralement proclamé qu'une modification du taux d'escompte de la Banque d'Angleterre avait une influence directe sur le volume des crédits des établissements financiers du pays et qu'en conséquence, une hausse de ce taux devait provoquer une restriction de leurs dépôts, tandis qu'une baisse devait amener fatalement une expansion des comptes des déposants. Or, on peut dire que cela est démenti par les événements.

LES PILULES ROUGES tonifient, et soulagent

J'ai pris les Pilules Rouges avec d'excellents résultats et je trouve que c'est la meilleure médecine à employer pour une femme faible, nerveuse et atteinte de maux internes. Tous les remèdes que j'avais employés auparavant m'avaient été inutiles. Mme Charles - Emile Prairie, 1371, rue Lafontaine, Montréal.

Le laboureur canadien

Derrière deux grands boeufs, ou deux lourds perchons, l'homme marche courbé dans le pré solitaire; Ses poignets musculueux rivaux aux manchons De la charrue, ouvre le ventre de la terre.

Au pied d'un coteau vert noyé dans les rayons, Les yeux toujours fixés sur la glèbe si chère, Grisé du lourd parfum qu'exhale la jachère, Avec calme et lenteur il trace ses sillons.

Et rêveur, quelquefois, il ébauche un sourire: Son oreille déjà croit entendre bruire Une mer d'épis d'or sous un soleil de feu;

Il s'imagine voir le blé gonfler sa grange, Il songe que ses pas sont comptés par un ange, Et que le laboureur collabore avec Dieu.

W.-A. Chapman.

PETITS CONSEILS

AUX FEMMES DANS LE MONDE
Au milieu des occasions multiples qu'offre la société actuelle qu'il en faut de vertus et de courage pour gagner son cœur et sa tête!
Pour vous sanctifier malgré tous les embûches du monde et du Méchant, soyez pieuses, douces et prudentes. La douceur de la colombe; mais la prudence du serpent!

Bieres & Porters

De la plus haute qualité fait par Salaberry Brewing Co., Ltd., de Valleyfield.

En quarts empaquetés par 5 dozs. de grosses bouteilles, vides comprises, mis à bord des chars à Valleyfield. \$11.00

En quarts empaquetés de 10 dozs., vides comprises, mis à bord des chars à Valleyfield. \$13.00

Si vous voulez avoir quelque chose de bon, fait avec le meilleur matériel, empresses-vous d'en ordonner; mallez votre commande avec l'argent et nous vous expédierons le même jour.

H. Z. VIAU, Epicier-Licencié.

J. N. O. Valleyfield, Qué.



Fumeurs

quel que soit le tabac que vous fumiez-vous devriez essayer le ROSE-QUESNEL au moins une fois



Vous y trouverez un réel plaisir, une suprême satisfaction parce que le ROSE QUESNEL possède toutes les qualités que doit posséder un tabac supérieur pour la pipe. Il est fabriqué avec des tabacs QUESNEL choisis par nos spécialistes exclusivement pour cette marque. Il est empaqueté par des machines qui scellent l'enveloppe pour conserver au tabac son arôme, sa saveur et sa fraîcheur; c'est pourquoi il ne se réduit pas en poussière et brûle lentement dans la pipe, tout en restant doux pour ne pas chauffer la langue.

L'arome "Quesnel" vous captivera

Mais ce qui vous captivera le plus, c'est l'arome du "ROSE QUESNEL"—cet arôme unique, agréable, suave et pénétrant si recherché des amateurs. C'est l'arome qui vous fera adopter le "ROSE QUESNEL" comme votre tabac de prédilection.

EN VENTE PARTOUT 10cts LE PAQUET

ROSE QUESNEL
Le Tabac à l'arome sans Egal

PROPOS LITTÉRAIRES

LES NEO-PSYCHOLOGUES

Nous avons eu déjà plusieurs écoliers littéraires, notamment: l'idéalisme et le réalisme, le symbolisme et le naturalisme; voici maintenant les néo-psychologues qui s'annoncent et font preuve d'une grande activité dans le vaste champ ouvert à leurs investigations. A y regarder de près, cette tendance introspective n'est pas aussi nouvelle que l'on pourrait le croire et sauf la forme qui diffère avec les époques, l'analyse psychologique est à la base de la sens propre des choses humaines, semble avoir marqué la valeur de toute oeuvre artistique et littéraire vraiment digne de ce nom.
Mais qu'est-ce autre chose, que la philosophie de la vie, et ce genre est d'ailleurs d'illustres imitateurs, comme Maine de Biran, dont on célébrait en juin dernier à la Sorbonne le centenaire.
"Car il est, soutient-on, avant tout un psychologue. C'est dans l'intimité de l'être spirituel, dans la conscience de soi, que sa philosophie a pris son appui et qu'il a cru découvrir les principes mêmes qui prolongent et dépassent la vie humaine. C'est souvent toute la psychologie de sa propre vie intérieure. D'après lui, la conscience que nous prenons de nous est l'instrument par lequel nous nous constituons un monde en dehors de nous."
En voilà assez pour indiquer le point de départ et l'influence biranienne qui se fait sentir aujourd'hui dans le domaine scientifique et littéraire.
N'est-ce pas Henri Bordeaux, qui dans son "Saint-François de Sales" et "Notre Cœur de Chair", en fait un prédecesseur de la grande lignée des moralistes français. Nos plus modernes romanciers affirment, à cette école néo-psychologique qui reconnaît pour ses maîtres un Marcel Proust et un André Gide dans le domaine littéraire, et tout ceux qui cherchent à rendre l'existence aux petites perceptions peuvent étudier chez lui.
"Toutefois, si attentif que fut St-François aux "petites perceptions", nous engageant à reconstituer en nous une personnalité raisonnable, c'est dans le domaine supérieure de notre vrai moi, de notre âme, le vrai temple du Grand Dieu qu'il veut nous attirer."
Parmi les contemporains, nous retrouverions ces données introspectives le "Gouvernement de soi-même" d'Eymieu s'en inspire et elles sont la base de ses observations directrices de toute vie normale.
Ce domaine de la conscience où se joue le drame de toute destinée, Maurice Maeterlinck dans "Sagesse et destinée", "Le Trésor des Humbles" et "Le Temple Enseveli", l'a magnifiquement exploré et remis en valeur.
"Un être, dit-il, ne grandit que dans la mesure où il augmente sa conscience et sa conscience augmente à mesure qu'il grandit. Il y a ici d'admirables échanges, et de même que l'amour est insatiable d'amour toute conscience est insatiable d'extension, d'élevation morale et toute élévation morale est insatiable de conscience.
"C'est une destinée véritable ajoute-t-il, une destinée éternelle."
Ces aphorismes, ils foisonnent dans son oeuvre et l'on en fait un recueil de pages choisies toutes pleines d'admirables échanges, et de même que l'amour est insatiable d'amour toute conscience est insatiable d'extension, d'élevation morale et toute élévation morale est insatiable de conscience.
"C'est une destinée véritable ajoute-t-il, une destinée éternelle."
Ces aphorismes, ils foisonnent dans son oeuvre et l'on en fait un recueil de pages choisies toutes pleines d'admirables échanges, et de même que l'amour est insatiable d'amour toute conscience est insatiable d'extension, d'élevation morale et toute élévation morale est insatiable de conscience.
"C'est une destinée véritable ajoute-t-il, une destinée éternelle."
Ces aphorismes, ils foisonnent dans son oeuvre et l'on en fait un recueil de pages choisies toutes pleines d'admirables échanges, et de même que l'amour est insatiable d'amour toute conscience est insatiable d'extension, d'élevation morale et toute élévation morale est insatiable de conscience.

Telle est la fin par trop tragique de cette nouvelle dans le cadre de laquelle l'auteur a su condenser tout un drame d'amour où lutte et se débat contre la fatalité un cœur d'enfant aux prises avec les puissances terribles du monde extérieur et qui rappelle l'aventure légendaire d'Ulisse attiré lui aussi par le chant des Sirenes sur les récifs qui bordaient les îles lointaines et mystérieuses de la mer Tourmente.
Comment aussi ne pas citer en exemple la fine psychologie cette pleine invocation à St-François de Sales, par laquelle Henri Bordeaux termine son remarquable ouvrage sur le grand évêque qu'il nous propose comme modèle.
"Vous êtes écles composer votre vie extérieure et intérieure avec exactitude et ardeur ensemble, donnez-vous l'activité qui ne laisse aucun instant sans un juste emploi, la clairvoyance qui illumine et emploie la volonté qui le poursuit, l'élan qui le vivifie, et faites vous découvrir tous les changements et la mobilité de notre nature, notre véritable personnalité et notre divin but."
"Vous le calmez, guidez-vous dans cet usage délicieux du monde qui peut si vite devenir criminel, préservez nous des voluptueuses inquiétudes et des vaines curiosités de l'esprit."
"Vous le pacifique, ouvrez à la paix les portes de la cité, de la maison, de notre cœur."
Paroles pleines de sagesse et d'élévation qui offrent aux mortels une sage direction et un objectif en chrétienne qui combinent tous les desirs humains de ceux qui veulent atteindre la vraie lumière.
Ainsi donc les néo-psychologues ont au cours de leurs investigations pris à pleines mains dans le riche trésor des expériences humaines et nous nous permettons déjà d'espérer pour les lettres françaises de brillants lendemains.
J. S. L.
St-Foye, P. Q., 5 nov. 1924.

COMPARAISONS

Les diamants et le charbon sont essentiellement du carbone et cependant leurs valeurs et leur utilité sont aussi éloignées que les pôles. Il en est ainsi de L'Emulsion de Scott
Plusieurs s'imaginent que toutes les huiles se ressemblent, mais quand l'utilité de l'huile de foie de morue est comparée avec tous les autres corps gras, la différence en valeur est aussi apparente que celle du charbon et des diamants. L'Emulsion de Scott est de l'huile de foie de morue rendue agréable pour fortifier les personnes déprimées ou faibles.
Scott & Bowne, Toronto, Ont.

CANADA
Province de Québec,
District de Beauce.
COUR SUPERIEURE
No. 8369.
Edouard Groleau, marchand, de Saint-Zacharie, Demandeur,
vs
Diogène Guilmet, de Saint-Zacharie, Défendeur.
Il est ordonné au défendeur de comparaître dans le mois.
Bureau du Protonotaire, Saint-Joseph de Beauce, ce quatrième jour du mois de novembre, mil neuf cent vingt-quatre.
(Signé) VEZINA & FERRON, P. C. S.
(Vraie Copie)
LOUIS MORIN,
Procureur du demandeur.
2 fs. 7-14 nov.

Les Obligations 7 p.c. de la Compagnie de Ciment Nationale

— sont garanties par une première hypothèque sur une fabrique en voie de se construire et de s'aménager d'après les dernières données de la science, pour un marché qui attend avec impatience sa fabrication;
— sont payables capital et intérêt EN FONDS CANADIENS OU EN FONDS AMERICAINS;
— donnent droit à une prime de 20% en actions ordinaires.
VERSAILLES VIDICARRES-BOULAIS (Limitée), Immeuble Versailles, 90, rue St-Jacques, Montréal.
CREDIT-CANADA, Limitée, Transportation Building, 120, rue St-Jacques, Montréal.
LE COMPTOIR FINANCIER, Limitée, Immeuble Versailles, 90, rue St-Jacques, Montréal.
27 nov.

Une Peau couverte de Boutons a besoin de Soufre
Appliquez Sulphur d'après direction, sur les maladies de la peau.
N'importe quelle maladie de la peau, sur la figure, le cou, les bras ou le corps est guérie promptement en appliquant Mentho-Sulphur. Les boutons semblent sécher et disparaissent instantanément, déclare un spécialiste distingué.
Rien n'a été trouvé pour remplacer le soufre comme éradicateur des boutons. Il est inoffensif et ne coûte pas cher. Demandez seulement à n'importe quel pharmacien, un petit pot de Rowles Mentho-Sulphur et employez-le comme le cold cream.

AGENTS DEMANDES
Pour développer un commerce sérieux et profitable, des produits essentiels sont nécessaires. Les célèbres Watkins sont garanties sur tous rapports. Votre chance. Expérience pas nécessaire. Territoire exclusif. J. R. Watkins Company, 379 Chestnut Street, Philadelphie, Pa., U.S.A.

Chemin de Fer Quebec Central

HORAIRE EN VIGUEUR LE 28 SEPTEMBRE 1924

3.00 pm	7.15 am	Ar	Québec	Ar	1.50 pm	10.10 pm	
3.36	7.51	Ls	Charny	Ar	1.09	9.34	
4.20	8.33	Ar	Scotts Jct	Ls	12.11	8.42	
6.25 pm	10.15 am	Ls	Lévis	Ar	2.55	10.45 am	
7.35	8.20	Ar	Scotts Jct	Ls	11.30 pm	19.29 am	
17.37	4.25 pm	18.39 am	Ls	Scotts Jct	Ar	12.08	9.25
18.00	4.46 pm	19.02 am	Ls	Valley Jct	Ar	11.46	9.02
8.15	9.25	Ls	Valley Jct	Ar	8.57	6.45 pm	
8.26	9.45	Ar	St-Joseph	Ls	8.47	6.25	
8.50	10.15	Ls	Beauceville	Ar	8.21	5.40	
9.15	10.55	Ls	St-Georges	Ar	8.00	4.50	
9.26	11.45	Ar	Cumberland	Ls	17.45		
9.42	11.45	Ar	Morriset	Ls	7.32	3.55	
9.57	12.05	Ls	St-Rose	Ls	7.15	3.20	
10.09	12.30	Ls	St-Germain	Ls	7.05	3.00	
10.22	1.00	Ls	St-Justine	Ls	6.52	2.40	
11.30 pm	2.55	Ar	Lac Frontière	Ls	15.45 am	11.00 pm	
5.16 pm	9.32	Ar	Valley Jct	Ar	11.39	8.45	
6.10	9.32	Ar	Tring Jct	Ls	11.17	8.20	
6.13	10.27	Ar	Mégantic	Ls	15.30 am		
6.23	10.37	Ar	Ar Thetford Mines	Ls	10.30	6.59	
7.47	11.55	Ls	Lac Noir	Ls	10.20	6.49	
8.40 pm	1.00 pm	Ar	Dudswell Jct	Ls	8.55	5.20	
		Ar	Sherbrooke	Ls	*8.00am	14.25 pm	

* Tous les jours.
† Tous les jours excepté le dimanche.
‡ Arrêts sur signal.
Correspondance directe à Charny avec les Chemins de fer Nationaux, Québec, avec le Pacifique Canadien, les Chemins de fer Nationaux, les Chemins de fer Québec Railway Light and Power. A Dudswell Junction, avec le Maine Central, R. R. pour Portland, à Sherbrooke avec le Pacifique Canadien, les Chemins de fer Nationaux et Boston & Maine R. R. Chars d'ortoirs à Boston, Springfield, New-York et sur tous les trains de la Nouvelle Angleterre.
Demandez les horaires, prix et autres renseignements à l'agent de votre station.
D. WADSWORTH,
Agent général du freight et des passagers.



CIGARE CHECK
La plus grande valeur! Excellent tabac! Agréable saveur! Brûle uniformément! Tire facilement! Du plaisir à chaque bouffée!
Rock City Tobacco Co. Ltd.

VOYAGE TRANSCONTINENTAL
Dans un pays immense comme le nôtre le confort des voyageurs doit être pris en considération lorsqu'il s'agit d'un voyage transcontinental. La distance de Montréal à Vancouver par le Chemin de Fer National est de 2,387 milles — un voyage d'un peu plus de quatre jours constamment sur le train. — Dans les conditions de transport moderne ce voyage à bord du "Continental Limited" peut être envisagé avec plaisir. Rien n'a été oublié pour rendre la vie confortable à bord du train: les wagons-lits modernes sont aménagés de grandes cabines qui vous assurent des nuits pleines de repos. Les wagons-panorama sont abondamment pourvus de revues populaires et de livres choisis, les wagons-refectoire fournissent un service à nul autre pareil. Le "Continental Limited" part de Montréal à 10.15 P. M. tous les jours en route pour Ottawa, North Bay, Cochrane, Winnipeg, Saskatoon, Edmonton et Vancouver. De Québec le raccordement se fait soit à Montréal par "Le Montréal" partant de la Gare du Palais à 1.20 P. M. ou à Cochrane par "Le Transcontinental" quittant la Gare du Palais à 6.15 P. M. les lundis, mercredis et vendredis. A Winnipeg le raccordement se fait pour tous les centres importants de l'Ouest du Canada. Pour plus amples renseignements, priés d'adresser au Bureau de la Ville, 10 rue Ste-Anne, Québec, tél. 2-6529 ou à n'importe lequel des Agents du Chemin de Fer National du Canada.
27 nov.

Vin Sapin Fortin
St-Hénéline, Co. Dorchester.
Cher Monsieur,
Je suis heureux de recommander le Vin Sapin Fortin à toutes personnes atteintes de consommation: Mon fils ayant eu une pleurésie, toussait toujours et méprisait à vue d'œil, lui ayant fait recevoir les derniers sacrements, on désespérait de le sauver. On s'apprêtait à le vendre un bon remède le Vin Sapin. Je m'en procurai et après en avoir bu une bouteille on s'aperçut d'un grand changement. Après la troisième bouteille, il était complètement guéri.
Veuillez me croire,
Bien à vous,
LOUIS RHEAUME,
St-Hénéline, Co. Dorchester.
Fabriqué par C. Fortin, Robertsonville.

Crème pure qui met fin à Rhume de Cerveau
Allez chercher une petite bouteille d'Élys Cream Balm chez votre pharmacien. Appliquez-vous-en peu dans les narines et vous serez soulagé instantanément. Des millions d'endossement ce remède connu depuis plus de cinquante années.
Pour impressions de toutes sortes adressez-vous à "LECLAIREUR", Ouvrage garanti.

Cartes Professionnelles

MEDECINS
Docteur J.-E. BERNIER
MEDECIN-CHIRURGIEN
Beauceville-Est
Dr. J.-A. DESCHENES
MEDECIN-CHIRURGIEN
— à —
Hôpital de Beauceville
Beauceville-Est, - Qu.
Dr. A. D. BEAUDIN
Médecin-Chirurgien
Bureau, sur la rue du Couvent
Voisin du bureau de Poste
Téléphone Rural
ST-GEORGES-OUEST. - Co. Be.
DENTISTES
Dr. JOS. LABRECQUE
CHIRURGIEN-DENTISTE
HEURES DE BUREAU: 9 à 12 a.
2 à 5 p. m.; 7 à 9 p. m.
25 rue Stanislas, - Qu.
Edifice Lavigne & Hutchison
Téléphone 9936
Dr. JOS. VEILLEUX
DENTISTE
Extraction et plombage des dents
"Sans Douleur"
SPECIALITE: Ponts et dentiers et à des prix modérés.
ST-GEORGES EST. Co. BEAUCE
Téléphone Rural

Dr GASPARD FAUTEUX
CHIRURGIEN-DENTISTE
Heures de Bureau: 9 à 12 a. m.
2 à 5 p. m.
BEAUCEVILLE-EST - P. Q.
LE BUREAU DU
Dr. Alexandre MELADY
Chirurgien-Dentiste
est ouvert tous les Jours à
ST-MARIE - BEAUCE
Phone Bell. Boîte postale 55.
Dr. P.-E. THIBAUDEAU
CHIRURGIEN-DENTISTE
Hrs. de Bur.: 8 h. a. m. à 6 h. p. m.
Le soir: de 7 heures à 9 heures.
Près de la Salle des Chevaliers
de Colomb
ST-GEORGES-EST. - BEAUCE

Dr. ARTHUR FAFARD
SPECIALISTE
de l'Hôtel-Dieu de Lévis pour le
Yenx, le Nez et la Gorge
— BUREAUX À —
ST-MARIE DE BEAUCE
Chez le Dr Jacques le 1er mardi
de chaque mois.
A BEAUCEVILLE
Dr J. A. Deschènes, le 3e mardi
de chaque mois.
NOTAIRES
F.-G. FORTIER
NOTAIRE PUBLIC
Bureau dans le Bloc Deschène
Beauceville-Est, - Beauce
Argent à prêter
J. M. FORTIN
NOTAIRE
St-Isidore, Co. Dorchester
Prêt d'argent

ALLEZ DONC CHEZ
A. C. ROUTHIER
BIJOUTIER
50, Côte de la Montagne
Vous y trouverez un très grand choix en fait de Bijoux, Montres, Lampes électriques, Argenteries, Verre taillé, etc.

Tel. Beauce et Bell Tel. Ri
WILFRID MARCOTTE
Syndic autorisé
Vérificateur et Liquidateur de Faillites.
Compromis entre débiteurs et créanciers.—Administrateur de successions.—Expert en comptabilité commerciale.
Bureaux à
ST-GEORGES-EST - Co. Be.
CANADA
Province de Québec,
District de Beauce.
COUR DU MAGISTRAT

No. 2467.
Jean Rancourt, marchand, à St-Joseph de Beauce, ce 20e jour d'octobre 1924.
Demandé
vs
Ernest Lessard, autrefois de Victor et maintenant de lieux connus.
Défend
comparaitre dans le mois.
Il est ordonné au défendeur de comparaître dans le mois, ce 20e jour d'octobre 1924.
Signé, Vézina & Ferron, P.C.M.
Rosaire Beaudoin,
Proc. du dem. 13

SOULIERS POUR DAMES

Souliers en cuir verni avec courroies de fantaisie pour dames, talons français. Marque "La Parisienne". Pointures 3 à 6. \$ 7.95

MARCEAU & CIE

155 rue St-Joseph, St Roch, QUEBEC

Shenley, était de passage à Beauceville, la semaine dernière, l'hôte de M. Louis A. Grondin.

SAINT-GEORGES

Vo et vient. Nous jouissons d'un bel automne; journées ensoleillées, nuits splendides, tout le monde s'en réjouit, les froids sont toujours trop tôt arrivés.

LA ST. FRANCIS WATER POWER CO.

La Compagnie ST-FRANCIS WATER AND POWER qui alimente l'électricité, notre district et les districts avoisinants, est à faire d'importants travaux sur ses lignes dans notre région.

BEAUCEVILLE

est novembre, nous sommes en plein automne. La belle saison est chose passée, les bruits joyeux s'éteignent, les oiseaux sont presque tous muets, les fleurs sont mortes.

M. J. P. Moreau, courtier en francs, de St-Joseph, était de passage à nos bureaux, mardi.

M. Edouard Loubier, de St-François de Panet, était à Beauceville, mardi dernier.

LE COIN DU COLLEGE

GRANDE SEANCE AU COLLEGE, LE 22 NOVEMBRE

A l'occasion de la fête de la glorieuse patronne des musiciens, il y aura, dans la salle du Collège, une grande soirée dramatique et musicale.

GARAGE GILBERT

J.-A. GILBERT, Prop.

Mécaniciens et électriciens experts.—Réparations générales d'automobiles et d'engins à gazoline.

TROUVE!

Nous avons trouvé ce qu'il vous faut pour égayer vos longues soirées d'automne et d'hiver!

LE RADIO WESTINGHOUSE

Ils feront délicieuses les soirées monotones et longues que vous avez l'habitude de connaître quant vient ces tristes saisons!

UNE DEMONSTRATION GRATUITE

Ecrivez ou téléphonez à nos bureaux ou vous recevrez gratuitement la visite de notre représentant qui donnera une démonstration à votre résidence même.

AUTOMOBILE MOTORS INDUSTRIES

ST-JOSEPH, Co. BEAUCE

UNE INFIRMIERE

Vous trouverez une infirmière d'expérience, possédant diplôme, en vous adressant à:

A VENDRE

Un lot de manteaux pour dames à 25 pour cent de réduction jusqu'aux fêtes.

AUTOMOBILE MOTORS INDUSTRIES

ST-JOSEPH, Co. BEAUCE

UN MEDECIN DE CAMPAGNE

Drame ET "FATENVILLE" Comédie

LE 6 DE DECEMBRE UN EVENEMENT!

DESASTREUX INCENDIE A ST-METHODE, BEAUCE

Un désastreux incendie détruit de fond en comble le magasin de M. Tariff, de St-Méthode, dans la soirée d'hier.

FUNERAILLES A ST-BENJAMIN

Les funérailles de Mme Jean Veilleux ont lieu, vendredi dernier, à 9 heures, au milieu d'un concours de parents et d'amis.

LA TIRE DE LA BEAUCE

Au cours d'un entre-filet, publié dans notre dernier numéro, nous annoncions à nos lecteurs la naissance d'une manufacture nouvelle à Beauceville.

BOIS DE COLOMBIE

Il est temps maintenant de finir l'intérieur de vos maisons.

MEDECIN DEMANDE

On demande un bon médecin pour la paroisse de St-Ludger, Co. Frontenac et les environs.

MEDECIN SPECIALISTE

Heures de bureau: 10 à 12, 2 à 5, 7 à 8. Docteur J.-VICTOR LAVOIE

ACCIDENT D'AUTO

Un accident d'auto, qui aurait pu coûter la vie à deux personnes, est arrivé la semaine dernière, jeudi soir, entre St-Joseph et Beauceville.

THIBAUDEAU & PAQUET Ltée.

Matériaux de construction ST-GEORGES-EST, Co. Beauce.

UNE INFIRMIERE

Vous trouverez une infirmière d'expérience, possédant diplôme, en vous adressant à:

A VENDRE

Un lot de manteaux pour dames à 25 pour cent de réduction jusqu'aux fêtes.

THIBAUDEAU & PAQUET Ltée.

Matériaux de construction ST-GEORGES-EST, Co. Beauce.

UNE INFIRMIERE

Vous trouverez une infirmière d'expérience, possédant diplôme, en vous adressant à:

A VENDRE

Un lot de manteaux pour dames à 25 pour cent de réduction jusqu'aux fêtes.

THIBAUDEAU & PAQUET Ltée.

Matériaux de construction ST-GEORGES-EST, Co. Beauce.

UNE INFIRMIERE

Vous trouverez une infirmière d'expérience, possédant diplôme, en vous adressant à:

A VENDRE

Un lot de manteaux pour dames à 25 pour cent de réduction jusqu'aux fêtes.

THIBAUDEAU & PAQUET Ltée.

Matériaux de construction ST-GEORGES-EST, Co. Beauce.

UNE INFIRMIERE

Vous trouverez une infirmière d'expérience, possédant diplôme, en vous adressant à:

A VENDRE

Un lot de manteaux pour dames à 25 pour cent de réduction jusqu'aux fêtes.

THIBAUDEAU & PAQUET Ltée.

Matériaux de construction ST-GEORGES-EST, Co. Beauce.

UNE INFIRMIERE

Vous trouverez une infirmière d'expérience, possédant diplôme, en vous adressant à:

A VENDRE

Un lot de manteaux pour dames à 25 pour cent de réduction jusqu'aux fêtes.

THIBAUDEAU & PAQUET Ltée.

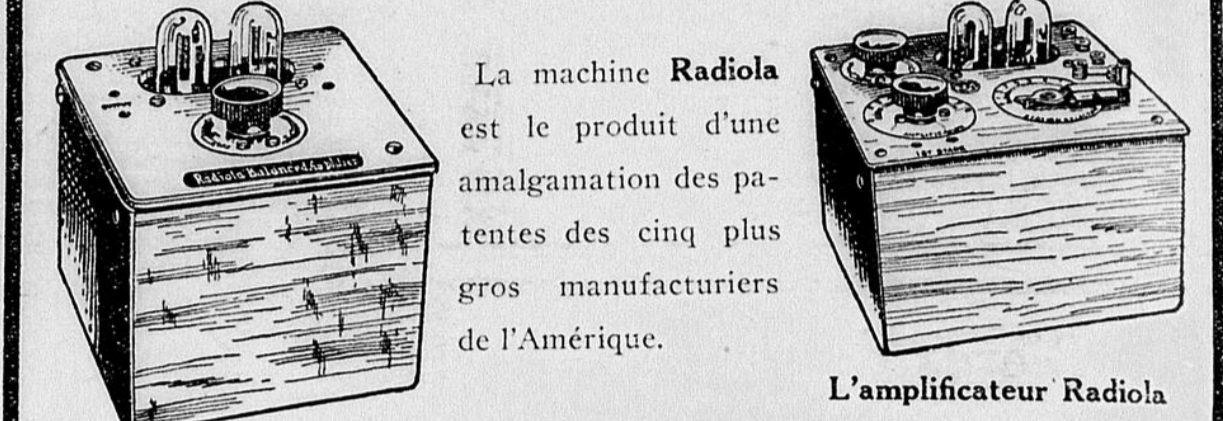
Matériaux de construction ST-GEORGES-EST, Co. Beauce.

UNE INFIRMIERE

Vous trouverez une infirmière d'expérience, possédant diplôme, en vous adressant à:

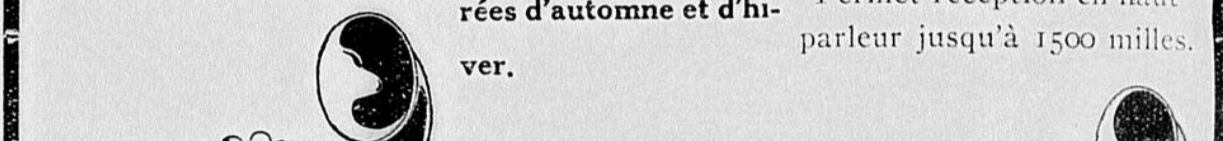
Partout! BRIER Le Tabac avec un cœur 15¢ 20¢ 80¢

LE RADIO LE PRODUIT DES CINQ MANUFACTURIERS LES PLUS IMPORTANTS DE L'AMERIQUE ASSURE AUX ACHETEURS UN SERVICE DE PREMIER ORDRE



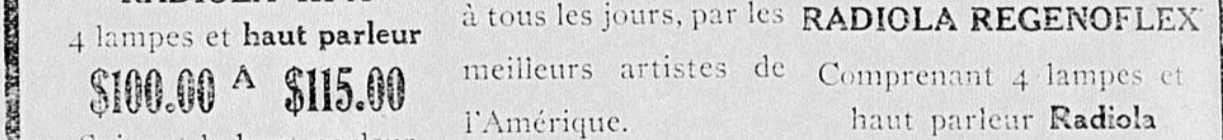
RADIOLA III \$45.00 Avec 2 lampes, à une portée approximative de 1500 milles sur écouteurs.

Achetez un Radiola pour les longues soirées d'automne et d'hiver.



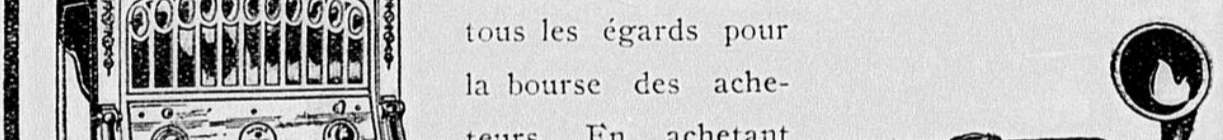
RADIOLA IIIA 4 lampes et haut parleur \$100.00 à \$115.00

Suivant le haut parleur désiré. \$80.00 Sans haut parleur.



RADIOLA X Comprendant 4 lampes et haut parleur construit dans la machine. \$325.00

Système Regenflex d'une sélectivité extraordinaire. Réception d'une portée de 2000 milles.



RADIOLA SUPER VIII Super Hétérodyne Avec six lampes et haut parleur construit dans la machine. Réception jusqu'à 3000 milles en haut parleur. \$560.00

Cette machine marche sans aucun fil extérieur.

P. F. RENAULT Ltée.

MEDECIN DEMANDE On demande un bon médecin pour la paroisse de St-Ludger, Co. Frontenac et les environs.

MEDECIN SPECIALISTE Heures de bureau: 10 à 12, 2 à 5, 7 à 8. Docteur J.-VICTOR LAVOIE

ACCIDENT D'AUTO Un accident d'auto, qui aurait pu coûter la vie à deux personnes, est arrivé la semaine dernière, jeudi soir, entre St-Joseph et Beauceville.

THIBAUDEAU & PAQUET Ltée. Matériaux de construction ST-GEORGES-EST, Co. Beauce.

UNE INFIRMIERE Vous trouverez une infirmière d'expérience, possédant diplôme, en vous adressant à:

A VENDRE Un lot de manteaux pour dames à 25 pour cent de réduction jusqu'aux fêtes.

THIBAUDEAU & PAQUET Ltée. Matériaux de construction ST-GEORGES-EST, Co. Beauce.

UNE INFIRMIERE Vous trouverez une infirmière d'expérience, possédant diplôme, en vous adressant à:

A VENDRE Un lot de manteaux pour dames à 25 pour cent de réduction jusqu'aux fêtes.

THIBAUDEAU & PAQUET Ltée. Matériaux de construction ST-GEORGES-EST, Co. Beauce.

UNE INFIRMIERE Vous trouverez une infirmière d'expérience, possédant diplôme, en vous adressant à:

A VENDRE Un lot de manteaux pour dames à 25 pour cent de réduction jusqu'aux fêtes.